

# 達拉斯新聞

發行人: 莫志堅  
社長: 麥卓傑

**DALLAS CHINESE NEWS**  
200 S. INTERURBAN ST.  
RICHARDSON, TX 75081  
Tel: 972-680-9578  
Fax: 972-680-9586  
www.dallaschinesenews.com  
dallaschinesenews@gmail.com  
一九八一年創刊  
發行遍及北德州

# 不滿拖延談判 川普矢言重擊伊朗

(中央社)美國10日對伊朗發動新一波攻擊。美伊戰爭打了3個多月,在結束這場戰事的談判破裂後,美國總統川普稍早揚言將「猛烈打擊」伊朗。

法新社報導,美軍中央司令部(US Central Command)表示,美軍於華盛頓時間下午5時15分對伊朗多處目標展開「額外的自衛性打擊」,以回應其所稱德黑蘭「無理且持續不斷的侵略」。

伊朗媒體報導,伊朗南部靠近荷莫茲海峽地區各地傳出爆炸聲響,美軍9日已轟炸同一地區的防空設施、雷達站與其他地點。伊朗消息人士指稱,多個地區遭「敵方發射物」擊中。

路透社報導,伊朗最高聯合軍事指揮部對美國的空襲做出回應,警告將對任何試圖通過荷莫茲海峽的船隻開火。荷莫茲海峽關閉數個月。伊朗媒體報導,已有兩艘船隻遭到攻擊。

川普抱怨德黑蘭談判人員「把我們當傻子耍」後,美國連續第2天發動攻擊。川普10日向媒體表示:「我們昨天非常猛烈地打擊他們。我們今天還會再重擊他們。我們原本非常接近達成協議,但他們一直在拖延。」

美國戰爭部長赫格塞斯說,這波空襲會持續到第3個晚上,並表示空襲行動將「強勁」且「明確」。

赫格塞斯表示,此舉是為了迫使伊朗達成協議以結束衝突,他在訪問佛羅里達州中央司令部期間告訴媒體,這波空襲將「推進我們的軍事利益,同時增強我們的外交談判地位」。他說:「我們今晚將狠狠地打擊他們,希望伊朗能做出正確的決定。如果我們需要用炸彈進行談判,我們就會用炸彈談判。」

美伊情勢在世界盃舉行前進

一步升級,引發國際社會呼籲各方保持克制。本屆世界盃由美國共同主辦,伊朗也參賽。聯合國秘書長古特雷斯警告不應回到「全面戰爭」的局面。

伊朗駐聯合國大使伊拉瓦尼駁斥川普的威脅,稱「透過威脅、恫嚇或使用武力,無法達成任何可持續的協議」。

一名了解情勢的外交官員表示,外交行動尚未完全破裂,卡達談判人員正在前往德黑蘭「與伊朗人員會面,努力彌合剩餘的分歧」。

### 通貨膨脹率超過4%

另一方面,川普對通貨膨脹率超過4%的數據表示認可。他告訴記者「我喜歡通脹」,並再度強調他相信一旦伊朗戰爭結束,物價就會回落。

路透社報導,當川普被問到美國政府數據顯示5月消費通膨創3年以來最快增幅,以及是否可能在11月中選舉前幾個月拖累共和黨選情時,他表示:「我喜歡通脹。」

隨後,川普解釋他如何批准一項計畫,在憂慮成本上升和通膨加劇下,秘密地讓油輪穿越荷莫茲海峽。川普談到這項行動時表示,「對我來說,這是值得的」,並稱這項行動成功。

談到美伊戰爭時,川普說:「當一切結束時,你們會看到油價回到戰前水準。油價正在下跌,而且會像石頭一樣快速下降。」

川普將對伊朗的戰爭描述為一段「岔路」,並將此事定調為國安議題。然而,由於伊朗關閉重要航運通道荷莫茲海峽,導致汽油、肥料及其他商品成本攀高,進一步推升通膨。

物價上漲也可能使美國聯邦準備理事會(Fed)無法降息,而這正是川普自去年重新執政以來一直呼籲的政策。

共和黨人目前正致力維持對聯邦眾議院與參議院的控制權,但黨內擔心,由於生活成本仍是選民最



關切的議題,消費大眾的不滿情緒可能讓民主黨重新掌握國會主導權。

川普之所以能在2024年總統大選中勝出,很大程度上是因為他承諾降低通膨。然而,自川普上任以來,他的支持者,包括民眾對他處理生活成本問題的評價,已跌至他政治生涯的最低點。

恢復荷莫茲海峽油輪運輸、重新讓貨物流通的努力目前仍陷於停滯。業界高層與分析師警告,未來幾週可能出現新一波油價衝擊,嚴重程度足以動搖更廣泛的金融市場。

即使川普與伊朗政府很快達成協議,也預計需要數個月時間才能恢復供應鏈運作,2026年整年都可能受到干擾。儘管美國民眾受到燃料價格衝擊的影響可能較其他國家小,但能源價格居高不下,可能逐步削弱消費支出。

上個月,川普在推動與伊朗達成協議、同時威脅再次發動攻擊時表示,美國民眾的經濟困境並非在他考量之列。他說:「我不會考慮美國人的財務狀況。我不會考慮任何人。我只想一件事:我們不能讓伊朗擁有核武。」

**安陸保險事務所**  
972-597-9988 469-486-2006

★汽車 ★房屋 ★傘險 ★醫療 ★人壽

•代理多家優質保險大公司,多家選擇,多種折扣,保費特惠  
•專業,熱忱,敬業,負責,口碑好

FAX:800-808-6690, www.besprosins.com info@bespros.com  
7709 San Jacinto PL, Ste 206, Plano, TX 75024

**Wei Zou Insurance Agency**  
FARMERS INSURANCE  
Ivy Zou, MBA 掃碼二維碼  
15年以上保險經驗 可獲取更多資訊  
精通中、英文和西班牙文

972-808-6098 (公司)  
817-437-0029 (短信)  
Medicare 醫療保險 Email: wzou@farmersagent.com

汽車保險 房屋保險 人壽保險 商業保險

**ECF 東方貸款**  
EAST CAPITAL FUNDING

• 多年貸款經驗, 最優利率, 直接放款  
• 提供各類不查收入貸款  
• 各類身份簽證, 無信用分社安均可  
• 投資房貸款數目無限制  
• 房屋套現(cashout)

吳衛民 William Wu  
公司總裁 NMLS 1491974

469-389-0136  
公司 469-389-0160  
www.eastcapitalfunding.com  
700 Central Expy S, #400, Allen, TX 75013

**車禍·意外傷害 李世豪律師集團**  
不獲理賠 絕不收費 沒身份?沒駕照?沒工卡? 不影響理賠!

24小時免費諮詢 346-733-3575

**Yi Law Group**  
www.yilawgroup.com  
傳真 800-557-1468 休斯頓: 10111 Richmond Ave, Ste 225, Houston, TX 77042  
Email: ylginfo@yilawgroup.com 達拉斯: 5605 North MacArthur Blvd, 10th Floor, Irving, TX 75038

精神損害 後遺症 貶值賠償 工傷 店內滑倒  
Uber/Lyft 司機/乘客事故 公共及遊樂設施事故

**楊生保險**  
服務僑界三十年 FARMERS INSURANCE  
972-234-4868 (日、夜)  
汽車、房屋、醫療、人壽、商業

Chase Bank Building  
100 N. Central Expy. at Belt Line, Suite 711  
Richardson, TX 75080  
samyeung123@yahoo.com

**真慧房屋管理**  
TrueSage Homes

Nick Wu, MBA  
Realtor  
商業、住宅、買賣、租賃、管理

真心相托, 慧管無憂 期待與您合作

417-848-8806  
Email: truesagehomes@gmail.com

**初曉紅 牙齒矯正專科醫師** 夏季特價

青少年·成人牙齒矯正 \$400 off

美國牙醫矯正科學院院士 二十年牙齒矯正經驗  
美國牙醫學會會員

免費首次檢查評估·免息分期付款·歡迎保險  
截止日期 2026年8月31日

請電: 營業時間: ●周一、二、三、五 9 am - 5 pm ●周六 9 am - 12 noon  
972-599-7800 4105 W. Spring Creek Pkwy., #506, Plano, TX 75024

**KONG LAW FIRM, PLLC**

**HILTON KONG**  
ATTORNEY, JD, MBA  
**江曉韜 律師**

- 2008 SMU法律博士及企業管理碩士
- 加州柏克萊大學學士

**精辦**

- 公司併購
- 房地產
- 移民
- 刑事犯罪

**精通國、粵、英語**  
免費電話諮詢: 214-531-4188

12222 Merit Drive, Suite 1350, Dallas, TX 75251  
郵箱: hilton@konglawfirm.com 網址: www.konglawfirm.com

**我們要克服困難 不要被困難克服**  
靜思語·證嚴法師

We need to overcome difficulties, not be overcome by those.

Jing Si Aphorisms by Master Cheng Yen

**ADVANCED IMPLANT & COSMETIC DENTISTRY**  
卓越植牙矯正美學中心

**ACE IMPLANT & FAMILY**  
DENTIST OF PLANO  
ACE 植牙矯正美學中心

**崔明修 牙醫師**  
DR. MYUNG SOO CHOI, D.D.S., M.S.  
BOARD CERTIFIED OF PERIODONTIST

國、台、粵語24小時預約專線  
214-729-6276 Sherry Lo

FRISCO  
469-362-6088  
9092 Warren Pkwy., #380

PLANO  
972-468-9480  
4709 W. PARKER RD., #550

門診時間 週一至週六 9AM-6PM